

LERAN®



Кухонный комбайн

Руководство по эксплуатации

Модель:
FPP-0744

Производитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию, комплектацию и характеристики изделия без предварительного уведомления. Только для домашнего использования.

Руководство по эксплуатации

Уважаемый Покупатель,

Благодарим Вас за покупку прибора.

Перед использованием внимательно ознакомьтесь с прилагаемой инструкцией и сохраните ее для дальнейшего использования.

Мы рекомендуем Вам внимательно ознакомиться с руководством по эксплуатации перед началом использования прибора и сохранить его в вашем распоряжении на протяжении всего срока эксплуатации.

! **Внимание!**

Данный прибор должен эксплуатироваться в соответствии с действующими правилами. Прежде чем приступить к использованию прибора, ознакомьтесь с инструкциями.

Важные меры предосторожности

При использовании электрических бытовых приборов соблюдайте следующие правила безопасности:

1. Внимательно прочитайте инструкцию перед первым использованием и сохраните для дальнейшего пользования.
2. Устройство предназначено для бытового использования.
3. Устройство не предназначено для использования людьми (включая детей) с ограниченными физическими и умственными способностями, а также людьми, не имеющими соответствующего опыта или необходимых знаний, - эти люди могут использовать данное устройство только под наблюдением или после получения инструкций по его эксплуатации от лиц, отвечающих за их безопасность.
4. Следите за тем, чтобы дети не включали устройство и не играли с ним.
5. Если шнур питания поврежден, не включайте прибор. Замена шнура осуществляется производителем, уполномоченным сервисного центра, либо другим квалифицированным специалистом во избежание любого рода опасности.
6. Устройство оборудовано защитным выключателем, предотвращающим включение устройства при неправильной установке рабочих частей.
7. Прибор оборудован защитным устройством от перегрева. Если прибор перегреется, он выключится автоматически и включится после того, как мотор остынет (примерно через 15 минут).
8. Время непрерывной работы устройства не должно превышать 1 минуты.
9. Если прибор непрерывно работал дольше минуты, выключите его и дайте прибору остыть в течение 10 минут перед началом следующего цикла. Если необходимо использовать прибор в течение пяти циклов, прибор должен остыть до комнатной температуры в течение 90 минут до начала следующих пяти циклов. Это поможет продлить срок эксплуатации прибора.
10. Запрещается погружать блок двигателя, шнур питания или штепсель в воду или любую жидкость во избежание поражения электрическим током.
11. Отключите прибор от сети после использования и перед обслуживанием.
12. Запрещается погружать блок двигателя в воду или мыть в проточной воде.
13. Для помещения продуктов во входное отверстие никогда не используйте пальцы или посторонние предметы (н-р, вилку), всегда используйте специальный толкатель.
14. Соблюдайте меры предосторожности при обращении с ножами и насадками при сборке/разборке устройства, мытья после использования, т.к. лезвия очень острые.
15. Следите, чтобы шнур питания не свисал со стола и не соприкасался с горячими поверхностями.
16. Не размещайте устройство вблизи с источниками открытого огня, электрическими или газовыми плитами.
17. Дождитесь полной остановки рабочих насадок прежде, чем отключить устройство и вынуть чашу.
18. Убедитесь, что напряжение вашей электросети соответствует рабочему напряжению прибора.
19. Всегда включайте устройство в заземленную розетку.
20. На приборе не предусмотрена работа по внешнему таймеру или дистанционное управление.

Технические характеристики

Напряжение: 220-240 В, Частота: 50 Гц

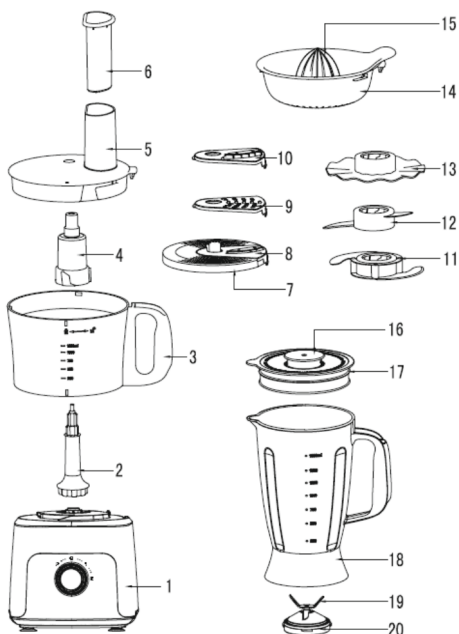
Мощность: 750 Вт

Емкость кувшина блендера: 1,5 л

Емкость чаши комбайна: 2 л

Описание

1. Блок двигателя
2. Приводной вал
3. Чаша комбайна
4. Адаптер для насадок
5. Крышка чаши
6. Толкатель
7. Держатель ножей
8. Нож для нарезки тонкими ломтиками
9. Крупная терка
10. Мелкая терка
11. Измельчитель
12. Лопатка для перемешивания
13. Эмульсирующий диск
14. Емкость для сока цитрусовых
15. Насадка для выдавливания цитрусовых
16. Мерный стакан блендера
17. Крышка кувшина блендера
18. Кувшин блендера
19. Нож блендера
20. Трансмиссионная головка



До начала использования

После того, как вы распаковали прибор, разберите его, смотрите раздел **«Как разобрать прибор»**.

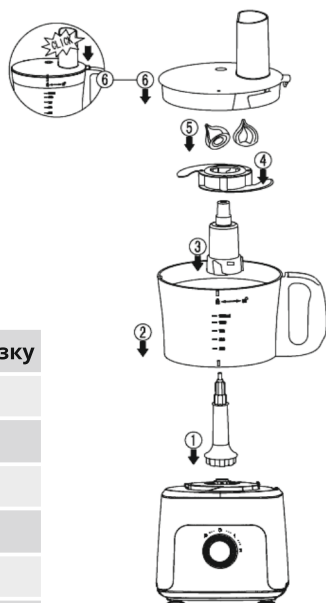
Вымойте все детали за исключением блока двигателя в теплой мыльной воде. Промойте и вытрите насухо. **НЕ ПОГРУЖАЙТЕ БЛОК ДВИГАТЕЛЯ В ВОДУ.**

Сборка

Сборка измельчителя

1. Установите приводной вал на блок двигателя.
2. Установите чашу на вал и поверните её по часовой стрелке для закрепления.
3. Установите адаптер для насадок на вал.
4. Установите измельчитель на адаптер.
5. Поверните измельчитель вправо.
6. Поместите крышку на чашу, поворачивайте по часовой стрелке, пока крышка не зафиксируется.
7. Установите толкатель в загрузочную горловину

Продукт	Объем ингредиентов на 1 загрузку
Шоколад	≤ 100гр.
Сыр	≤ 200гр.
Мясо	≤ 500гр.
Чай или специи	50~100гр.
Фрукты и овощи	100~300гр.
Лук	≤ 500гр.

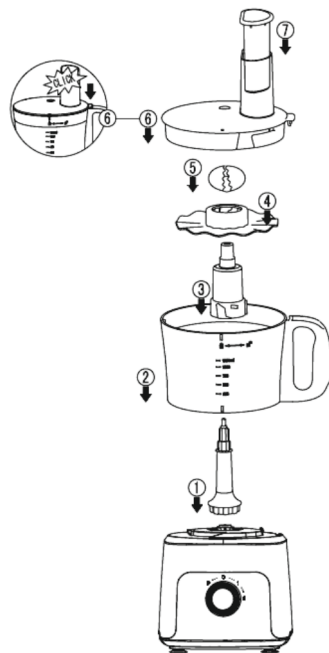


Примечания (Измельчитель):

- Устанавливайте насадку-измельчитель перед загрузкой ингредиентов.
- Включайте импульсную функцию несколько раз во избежание резки на слишком мелкие частицы. Не включайте прибор надолго при резке твердого сыра или шоколада, иначе они перегреются и расплавятся.
- Стандартное время резки: 30-60 секунд.

Сборка эмульсирующего диска

1. Установите вал на блок мотора
2. Установите чашу на вал и поверните по часовой стрелке, чтобы чаша зафиксировалась.
3. Установите адаптер на вал.
4. Установите эмульсирующий диск на адаптер.
5. Поверните диск направо.
6. Поместите крышку на чашу и поворачивайте её по часовой стрелке, пока она не зафиксируется.
7. Поместите толкатель в загрузочную горловину.



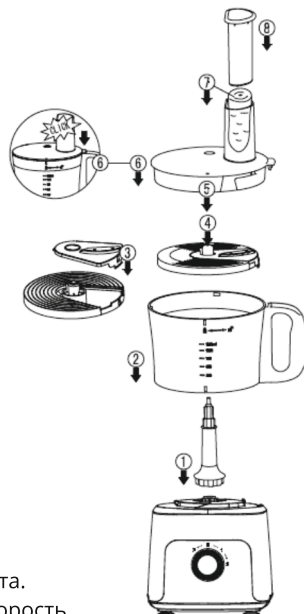
Продукт	Объем загрузки	Время
Яйцо	2~5шт.	30~70сек.
Сыр	125~350мл.	20сек.

Примечания (Эмульсирующий диск):

- Эмульсирующий диск используется для взбивания сыра и яиц для быстрого приготовления майонеза и пудингов.
- Не используйте диск для замешивания муки.

Сборка терок и ножей

1. Установите вал на блок мотора
2. Установите чашу на вал и поверните по часовой стрелке, чтобы чаша зафиксировалась.
3. Установите нож на держатель насадок.
4. Установите держатель на вал.
5. Поместите крышку на чашу.
6. Поворачивайте её по часовой стрелке, пока она не зафиксируется.
7. Поместите продукты в загрузочную горловину.
8. Для этого используйте толкатель.



Примечания:

- Выбирайте насадку и нож в соответствии с типом продукта и желаемой формой.
- Аккуратно проталкивайте продукты в горловине.
- Предварительно порежьте ингредиенты на небольшие кусочки в соответствии с диаметром горловины.
- Постепенно загружайте продукты для лучшего результата.
- Для резки мягких продуктов используйте медленную скорость
- во избежание растекания продуктов. Если необходимо порезать большое количество ингредиентов, разделите их на порции.
- 1200мл на одну загрузку.

Сборка насадки для выдавливания цитрусовых

1. Установите вал на блок мотора
2. Установите чашу на вал и поверните по часовой стрелке, чтобы чаша зафиксировалась.
3. Установите контейнер для сока чашу и поверните её на 30 градусов по часовой стрелке.

Примечания (Соковыжималка для цитрусовых):

- Выбирайте низкую скорость.

Сборка блендера

1. Убедитесь, что основание насадки хорошо зафиксировано.
2. Положите ингредиенты в кувшин.
3. Установите мерный стакан и плотно закройте крышкой.
4. Поставьте кувшин вертикально на блок и, затем поверните кувшин по часовой стрелке для фиксации.

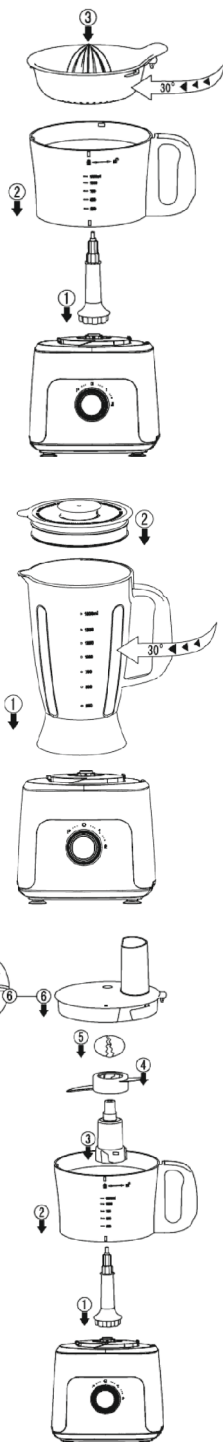
Сборка насадки для перемешивания

1. Установите приводной вал на блок двигателя.
2. Установите чашу на вал и поверните её по часовой стрелке для закрепления.
3. Установите адаптер для насадок на вал.
4. Поверните насадку вправо.
5. Поместите крышку на чашу. Поворачивайте её по часовой стрелке, пока она не зафиксируется.
6. Поместите толкатель в загрузочную горловину.

Продукт	Объем
Мука / Мягкий сыр	≤ 300гр.
Яйца	≤ 5шт.

Примечания (Насадка для смешивания):

- Всегда устанавливайте диск для смешивания в чашу до загрузки ингредиентов. Стандартное время смешивания: 20 сек.



Рекомендации и предупреждения

Рекомендуется выбирать импульсную функцию для предварительного смешивания перед началом работы.

До начала работы, убедитесь, что основание для насадок установлено правильно. Вы можете добавлять ингредиенты во время работы прибора, используя мерный стакан.

Как разобрать прибор

1. Уберите толкатель. Поверните крышку против часовой стрелки, поднимите и уберите её.
2. Снимите держатель для насадок с вала.
3. Снимите насадки с держателя.
4. Снимите чашу с блока, поворачивая её против часовой стрелки.

Чистка

Вы можете мыть все детали, кроме блока двигателя в теплой мыльной воде. Также можно мыть в воде ножи и насадки, но будьте осторожны во время их снятия с прибора.

НЕ ПОГРУЖАЙТЕ БЛОК ДВИГАТЕЛЯ В ВОДУ

Возможные неполадки

Проблема	Решение
Устройство не работает.	Проверьте, правильно ли зафиксированы насадки. Проверьте, подключен ли прибор к сети. Проверьте состояние розетки и наличие подачи тока.
Неожиданная остановка работы прибора.	Ослабление фиксации чаши при работе в режиме высокой скорости. Установите чашу еще раз.
Двигатель работает, насадки не двигаются.	Убедитесь, что приводной вал установлен

Правильная утилизация



Данный значок означает, что продукт не может быть утилизирован вместе с другими бытовыми отходами. С целью уменьшения ущерба окружающей среде и человеческому здоровью от неконтролируемой утилизации отходов отправляйте отслуживший прибор в специальные пункты сбора для дальнейшей переработки. Для утилизации бывшего в употреблении прибора обращайтесь к продавцу по месту приобретения данного прибора. Этот продукт может быть экологически безопасно переработан.

Дополнительная информация

Основной импортер товара Leran в России: ООО «ЛЕРАН».

На прибор предоставляется 1 год гарантийного обслуживания.

Срок службы: 5 лет со дня покупки, при использовании в строгом соответствии с настоящей инструкцией по эксплуатации и применимыми техническими стандартами.

Информацию об авторизованных сервисных центрах Вы можете узнать на web-сайте www.leran.pro.

Если в Вашем городе отсутствует авторизованный сервисный центр, Вам следует обратиться в магазин, где Вы приобрели наш товар, и он организует ремонт или замену.

Страна происхождения – Китай.

Изготовитель: «ШЭНЬЧЖЭНЬ КАВБАО ХАУСХОЛД КОММОДИТИ КО., ЛТД».

Адрес: 10/E, ЦЗИНЬЖУНЬ БИЛДИНГ, «6019 ШЭНЬНАНЬ БОЛЕВАР, ФУТЯНЬ ДИСТРИКТ, ШЭНЬЧЖЭНЬ, КИТАЙ.

По заказу ООО «Леран». Адрес: 454008, Россия, г. Челябинск, ул. Автоторожная, дом 19-а, строение 4, офис 1

АСЦ в Челябинске: 454008, ул. Производственная, 86.

Настоящая информация является частью сопроводительной технической документации, прилагаемой к товару. Изготовитель постоянно работает над совершенствованием конструкции и технических характеристик выпускаемой продукции, в том числе над улучшением энергетической эффективности. По истечении срока службы прибора сервисный центр вправе отказать в поставке запчастей и ремонте техники. Дальнейшая эксплуатация не рекомендуется.

Товар необходимо передать специализированным компаниям, которые занимаются утилизацией данного вида продукции.



Упаковка изготовлена из экологически чистых материалов, которые можно без ущерба для окружающей среды подвергать переработке, складировать на специальных полигонах для хранения отходов и утилизировать. Упаковочные материалы имеют соответствующую маркировку.

Символ на изделии или его упаковке означает, что оно не подлежит утилизации в качестве бытовых отходов. Изделие следует сдать в соответствующий пункт приема электронного и электрооборудования для последующей утилизации. Соблюдая правила утилизации изделия, Вы сможете предотвратить причинение ущерба окружающей среде и здоровью людей, который возможен вследствие неподобающего обращения с подобными отходами.

ГАРАНТИЙНЫЕ УСЛОВИЯ

1. Гарантийный срок составляет 12 месяцев от даты продажи.
2. Срок службы товара – 5 лет.
3. Гарантийные обязательства не действуют, если неисправность явилась следствием нарушения инструкции по эксплуатации, механического воздействия, нарушения пломбировки (если такая предусмотрена), проникновения влаги, неквалифицированного вмешательства, ремонта в неавторизованных сервисных центрах, форс-мажорных обстоятельств.
4. После осуществления ремонта в случаях, указанных в п. 3, гарантийные обязательства прекращаются.

Наименование товара: _____

Серийный номер: _____

Дата продажи: « ____ » _____ 20 ____ года

Подпись продавца
(Без печати действительна)

МП

Произведено в Китае компанией ШЭНЬЧЖЭНЬ КАВБАО ХАУСХОЛД КОММОДИТИ КО., ЛТД
Адрес: 10/Е, ЦЗИНЬЖУНЬ БИЛДИНГ, «6019 ШЭНЬНАНЬ БОЛЕВАР, ФУТЯНЬ ДИСТРИКТ, ШЭНЬЧЖЭНЬ, КИТАЙ
Сделано по заказу ООО «Леран»

Адрес: Россия, 454008, г. Челябинск, ул. Автодорожная, дом 19-а, строение 4, офис 1
АСЦ в Челябинске: 454008, ул. Производственная, 8Б

Бесплатный телефон сервисной службы: 8-800-333-5556

www.leran.pro